

2015 年 11 月 6 日（星期五）
第七届两岸四地法律研讨会：
「一带一路」建设法律问题研讨会
律政司法律政策专员黄惠冲资深大律师致辞全文

张[鸣起]副会长（中国法学会副会长；全国人大法律委员会副主任）、廖[长城]大律师（香港法律论坛）、贺嘉伦教授（香港城市大学法律学院院长 Professor Geraint Howells）、罗[静萍]厅长（澳门法务局法律推广厅厅长）、各位嘉宾、女士们、先生们：

大家好！感谢主办单位让我有机会参加今天的研讨会。我代表香港特别行政区政府及律政司欢迎各位来自两岸四地的朋友。

2. 自国家主席习近平在 2013 年提出「一带一路」的构想以来，各方对这个构想十分关心，也进行了很多讨论，法律界当然也不例外。这次研讨会正好让大中华区法律界的同业就「一带一路」建设相关的法律问题进行交流。我希望借这个机会与大家分享一些我对于法律及解决争议专业在「一带一路」发展战略下的机遇的看法，希望大家指教。

「一带一路」的构想、合作重点和机遇

3. 「一带一路」是习主席在 2013 年先后出访中亚和东南亚国家期间，提出共建「丝绸之路经济带」和「21 世纪海上丝绸之路」这两个倡议的合称，借着建立贯通亚洲、欧洲和非洲的经贸合作走廊，促进更高层次的区域经济一体化，使沿线国家的经济关系更趋紧密，各国人文交流更加广泛。

4. 今年 3 月，国家发展和改革委员会、外交部和商务部联合发布了《推动共建丝绸之路经济带和 21 世纪海上丝绸之路的愿景与行动》（《愿景与行动》）。《愿景与行动》中提出「一带一路」的合作重点归纳起来，主要有「五通」，即政策沟通、设施联通、贸易畅通、资金融通、民心相通。《愿景与行动》也特别提到香港、澳门两个特区应发挥各自优势，积极参与「一带一路」的建设，并为台湾地区参与「一带一路」建设作出妥善安排。

5. 「一带一路」为两岸四地，特别是法律及解决争议专业，提供了什么机会？我尝试列举以下例子，供大家讨论。

对基础设施建设、项目融资等的法律服务的需求

6. 首先，基础设施互联互通是「一带一路」建设的优先领域。「一带一路」沿线国家有不少为发展中的新兴市场，为达到设施联通，在实现国际运输便利化等方面，将涉及大量基建项目，而亚洲基础设施投资银行（即「亚投行」），的设立就是为了亚洲基础设施和「一带一路」建设提供资金支持。此外，总值 400 亿美元的丝路基金，则服务于「一带一路」战略，开展项目投资，在「一带一路」沿线的新兴市场担当直接投资的角色。

7. 大型的基础设施建设与项目融资，当然需要专业的法律人员在建设工程招标投标、合同起草及谈判、项目交易结构设计、项目运营管理模式等多方面，提供专业法律服务。

对国际商贸法律服务的需求

8. 第二，在贸易互通方面，国家既欢迎各国企业到内地投资，也鼓励内地企业「走出去」，参与「一带一路」沿线国家的基础设施建设和产业投资，并坚持遵循市场规律和国际通行规则。

9. 「一带一路」沿线国家分属于不同的法域，奉行不同的法律和司法制度，也有不同的法律传统和文化。当两岸四地企业利用「一带一路」的机遇进行投资和商贸活动时，无可避免要面对繁复的商贸规则、境外融资及跨境并购的法律风险，以及如何有效保障海外投资资产和有效解决跨境商业和投资争议等法律问题。故此，在进行对外投资之前，企业需要专业的法律人才协助他们充分了解投资当地的法律法规，尽量减低法律风险。

对解决争议服务的需求

10. 第三，随着全球化和地域融合的持续发展，加上「一带一路」跨境投资活动的普及，不难预期跨境或国际投资争议，包括投资者与各地政府之间的争议，也会相应增加。因此，两岸四地以至「一带一路」沿线地区对跨境法律及解决跨境商业和投资争议服务的需求也将会同时增加。换言之，「一带一路」也会带来对国际仲裁和调解的需求的增加。

国家支持

11. 为满足「一带一路」沿线市场对司法服务，以及为「一带一路」建设营造法治环境，最高人民法院于 2015 年 7 月公布了「最高人民法院关于人民法院为“一带一路”建设提供司法服务和保障的若干意见」。该意见明确表

示最高人民法院支持中外当事人通过非诉讼方式(包括仲裁和调解)解决涉及「一带一路」建设的争议，并提出人民法院要及时承认和执行与「一带一路」建设相关的外国商事及海事仲裁裁决。同时，为支持仲裁发展，法院需完善撤销及不予执行涉港澳台的仲裁裁决的司法审查程序制度。有关意见将进一步带动「一带一路」沿线地区对解决争议服务的需求。

12. 有了国家的支持，我们应该做好准备，把握这个黄金机会。接下来，我希望分享香港在这方面的准备。

香港作为亚太区国际法律及解决争议中心

13. 香港特区政府一直致力推动香港作为亚太区国际法律及解决争议服务中心。发改委对外经济研究所研究员张建平在 10 月 15 日的新闻发布会表示，香港实行与「一带一路」沿线部分国家法律体系相同的普通法，在「一带一路」建设上可以发挥国际仲裁中心的独特角色。

仲裁

14. 就国际仲裁而言，我们明白一套公平、高效和与时俱进的法律，以及简便有效的解决争议制度是吸引外资的重要元素。为确保香港的法律框架能够配合国际发展，我们不断更新有关仲裁及其他解决争议的基础设施，完善相关法律配套，以保持香港的竞争力。

15. 国际商贸界对香港的法律和解决争议制度给予高度肯定。在英国伦敦玛丽皇后大学于 2015 年 10 月公布的国际仲裁调查中，香港获排行为全球第三最受欢迎的仲裁地，排名紧接于伦敦及巴黎之后；而今年庆祝成立三十

周年的香港国际仲裁中心在全球最佳仲裁机构排名中排行第三位，更被评为亚洲最受欢迎的仲裁机构。

16. 此外，香港还设有世界级国际仲裁机构的办事处。

「国际商会国际仲裁院」于 2008 年在香港成立其巴黎总部以外的首个秘书处分处。中国国际经济贸易仲裁委员会及中国海事仲裁委员会分别在 2012 年及 2014 年在香港设立在内地以外的首个仲裁中心。今年 1 月，总部设在海牙的常设仲裁法院与内地和香港签订相关安排，令常设仲裁法院负责管理的仲裁程序，可以在香港有效进行。这些国际知名的仲裁机构在香港设立办事处，令香港拥有成熟的条件去提供多元化的解决争议服务。

17. 香港并积极完善香港仲裁裁决在世界各地执行的网络。在香港所作出的仲裁裁决，至今已可根据《纽约公约》与超过一百五十个地方相互承认和执行。香港也分别与内地及澳门签订了相互执行仲裁裁决的安排。在台湾方面，我理解根据香港和台湾两地现时的法律框架，基本上应可执行对方的仲裁裁决。

18. 在作为国际法律和解决争议服务中心以外，香港亦致力成为知识产权贸易中心。香港特区政府正积极完善知识产权仲裁的法律框架，并推广以促进式调解(facilitative mediation)及评估式调解(evaluative mediation)来解决涉及知识产权的纠纷。我相信香港有条件为「一带一路」建设提供所需的知识产权法律与解决争议服务。

调解

19. 除了仲裁以外，香港亦大力推动调解服务的发展。香港的《调解条例》已于 2013 年 1 月起实施。《条例》在维持调解程序灵活性的前提下，确立了进行调解的法

律基础。为加强公众对调解的信心，香港调解资历评审协会有限公司已在 2012 年 8 月成立。它的主要功能是确立一个有效的专业资格评审制度，确保调解员的质素。

结语

20. 各位，「一带一路」建设是一个开放和包容的平台，也是一个长远的战略。「一带一路」对法律界将有深远的影响。我希望往后两岸四地的法律界能够加强交流，联手合作，一起充分把握「一带一路」带来的机遇。

21. 最后，我祝愿这次研讨会成果丰硕。谢谢大家。